



Skal tú undir viðlíkahald og dagføring av heimasíðu ?
Hevur tú fáar - ella kanska ongur - royndir við HTML, WEB-editorum og grafik til WEB ? So er hetta skeiðið tær tørvar.

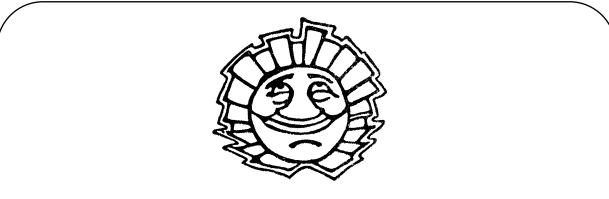
WebMaster skeiðið er deilt í fyra eindir har tú á skilvisan hátt lærir heimasíðurokt.

Teir átta skeiðagarnir eru spjaddir yvir seks vikur soleiðis, at tú kanst røkja titt arbeiði - og loypandi nýta nýggju førleikarnar.

Vit byrja:
6. november 2001

Tú lærir:
Internettøkni, HTML-koding,
at nýta WEB-editor, myndar-
og grafikkvíðgerð og upload.

SKEIÐSTOVAN
KVASIR
FARODANE
T L F 3 2 0 2 0 4
http://kvasir.farodane.fo



eik i
sýnir leikin

O

eftir Súsonnu & Hans Tórgarð
leikstjórn Hans Tórgarð
á Meiarinum

Leygarkvøldið 20.10.2001 kl. 18.00
Sunnukvøldið 21.10.2001 kl. 18.00
Týskvøldið 23.10.2001 kl. 20.00
mikukvøldið 24.10.2001 kl. 20.00

Atgongumerki á kr. 100,- fáast á Kunningarstovuni og við dyrnar 1 tíma undan sýning.
Bólkar uppá 10 ella fleir fáa 20% avsláttur.

ROTTANGAR



Vit hava
alt tilfar
til kloak

pf Maria Poulsen
Smyrilsvegur 8 - tlf. 312000

Sosíalúrín 311820



Fíggjarleiðari

Søkt verður eftir fíggjarleiðara til eina fyrirtøku við høvuðssæti í Tórshavn.

Fyrirtøkan hevur bæði deildir og dóttirfeløg ymsastaðni í Føroyum.

Starvið er nýtt í fyrirkuni, og skal tann, ið verður settur, vera við at leggja arbeiðið til rættis og menna starvið.

Í høvuðsheitum væntar leiðslan, at fíggjarleiðarin tekur sær av:

- at samskipa bókhalds- og roknskaparskipanir í samtakinum,
- at menna og samskipa innanhýsis manna-gongdir í samtakinum,
- at menna og samskipa teldukervið í samtakinum,
- samlaðu fíggjarstýringini í samtakinum,
- at gera fíggjarætlanir fyri deildirnar í samtakinum,
- at fylgja við ætlanunum og samanhalda tær við roknskapin,
- at gera tíðarskeiðsroknskapir og ársroknskapir bæði fyri deildirnar og fyri samtakið.

Førleikakrøv

Tann, ið verður settur skal hava

- prógv frá lærðum handilsháskúla innan roknskap, iløgu og fígging, eitt nú cand. merc. aud., cand. merc. í roknskapi, iløgu ella fígging ella líknandi útbúgving,
- leiðsluroyndir frá almennum ella privatum virksemi,
- lætt við at samvinna við fólk,
- evni at samskipta bæði í talu og skrift á føroyskum og á enskum.

Tann, ið verður settur í starv, kann vænta sær eitt spennandi, mennandi og áhugavert starv, har bæði leiðsla, starvsfólk og onnur fara at vísa áhuga og seta krøv.

Lønarviðurskiptini verða avtalaði við leiðsluna.

Tey, ið ætla at søkja, skulu senda skrivliga umsókn við prógvum og møguligum ummælum í seinasta lagi 2. november 2001 til:

P/F Grannskoðaravirkið INPACT statsaut. revisorar
Postrúm 191 · FO-110 Tórshavn

Stílað: Jógvan Amonsson ella
T-post: inpact@post.olivant.fo

Member og international network of professional accountants

Uppsetan og skipan av barrum

Til:
Brútleyp
Rundar føðingardagar
Starvsfólkafeitslur
Ársveitslur
Receptiónir og tilíkt



Hans á Lag Sp/f
Tlf. 21 93 83
hanslag@post.olivant.fo

Sosíalúrín 311820

Miljøstyrelsen
Miljø- og Energiministeriet

Dancea
Miljøbistand til Arktis
Indkaldelse af projektforslag for 2002

Der indkaldes hermed forslag til miljøbistandsprojekter til Arktis i 2002.

På foreslag til Finanslov 2002 er afsat en bevilling på 41,9 mill. kr. til miljøbistand til Arktis (§ 23.26.13.10). Bevillingen administreres af Dancea (Danish Cooperation for Environ-ment in the Arctic) under Miljø- og Energiministeriet (Miljø- og Energi). Dancea støtter en bred vifte af projekter i Arktis med særlig vægt på Grønland. Der gives også støtte til projekter i den arktiske del af Rusland og projekter med arktisk relevans på Færøerne.

Dancea støtter en bred vifte af projekter i Arktis med særlig vægt på Grønland. Der gives også støtte til projekter i den arktiske del af Rusland og projekter med arktisk relevans på Færøerne.

Ansgninger modtages til følgende aktiviteter:

1. Projekter med henblik på national implementering af AMAP (the Arctic Monitoring and Assessment Programme) i Grønland og på Færøerne. AMAP (<http://www.amap.no/>) er et cirkumpolært program under Arktisk Råd, som monitorer og vurderer den grønne- og vandforurening i Arktis. Eventuelle grønlandske miljøprøver vil formentlig skulle indsamles i områderne omkring Nuuk, Illoqqortoormiut og Avanersuaq. Der prioriteres:
 - Screeningprojekter som belyser, om andre miljøgifte end dem der hidtil er undersøgt for, optræder i kritiske niveauer i det grønlandske miljø.
 - Retslige projekter som monitorer den humane belastning med miljøgifte.
 - Retslige projekter som undersøger sundhedsmæssige effekter af miljøgifte eller effekter på dyrelivet.
 - Projekter som belyser forureningsrisikoder og atmosfæriske eller marine transportruter og transportmekanismer.
 - Projekter som belyser miljømæssige effekter af klimændringer.
2. Projekter med særlig vægt på Grønland som bidrager med dokumentation og ny viden om:
 - Løsning af miljø- og naturbeskyttelsesproblemer.
 - En miljømæssigt bæredygtig erhvervs- og samfundsudvikling, herunder udnyttelse af de levende ressourcer.
3. Projekter i Grønland som sigter på at forbedre og bevare det lokale miljø, beskytte den arktiske natur og fremme en bæredygtig erhvervs- og samfundsudvikling.
4. Demonstrationsprojekter med henblik på at øke tællede miljøforhold for de oprindelige folk i den arktiske del af Rusland.
5. Projekter der inddrager de oprindelige folk i Arktis i lokale eller internationale aktiviteter til natur- og miljøbeskyttelse i Arktis.
6. Projekter der fremmer miljøbevidstheden og indsatsen i Arktis.

Projekterne kan være 100% Dancea-finansieret, men det vil være fremmende for ansøgningen såfremt der er en vis egenfinansiering og/eller medfinansiering fra anden side. På grund af bevillingens begrænsede størrelse og ønsket om en stor bredde i indsatsen vil projektanøgninger over 2,5 mill. kr. kun i særlige tilfælde blive behandlet. Undtaget herfra er dog flerårige AMAP-projekter.

Ansgninger søgkes findes på <http://www.umet.dk/dancea/> Skemaet samt yderligere oplysninger kan sesuden få ved henvendelse til:

Miljøstyrelsen
Kontoret for Nordsamarbejde
Strandgade 29, 1401 København K
Tlf. 3266 0335

Ansgninger indsendes til Miljøstyrelsen og skal være styrelsen i hænde senest den 19. november 2001. Svar på ansøgninger kan forventes i marts 2002.

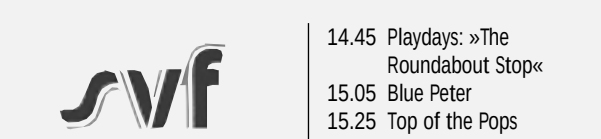
FAROE INN IMPORT

Vitja heimasíðuna
www.faroeim.com
sí lýsingar & slóðir



Faroe Inn Import
v/ Hans Birgir Hansen
í Lon 1 · Postboks 3186
FO-110 Tórshavn

Tlf 310021
Fax 310021



18.30 Fres
19.00 Villa Kat 5:13
19.30 Madison 11:26
19.55 Lækin hevur orðið
20.25 Gesturin
20.55 Okkara matstovur
21.25 North Square 8:10
- ensk víðislant dramarøð
22.15 Tvíburar 2:3 - dokumentarrøð frá BBC
23.05 The Vice - ensk kriminalrøð
00.20 Liðugt

★EUROSPORT.COM

07:30 Tennis
08:30 Rhythmic Gymnastics
10:00 Nascar
11:30 Cycling
13:00 Tennis
14:00 Judo
15:00 Football
16:45 News
17:00 Football
18:30 All Sports
19:00 Motorcycling
20:30 Rally
21:30 News
21:45 Football
23:15 All Sports
23:45 All Sports
00:15 News
00:30 Close

BBC PRIME

0.00 TLZ: »Ancient Voices – Cahokia – America's Lost Metropolis«
1.00 TLZ: »Horizon – Hopeful Monsters«
2.00 TLZ: »The Romans in Britain – Hadrian's Wall«
2.30 TLZ: »Family Ties – The Story of Adeline Yen Mak«
3.00 TLZ: »Welfare for all«
3.30 TLZ: »Global Firms In the Industrialising East«
3.55 TLZ: »Pause«
4.00 TLZ: »Inside Dot Coms – Tales of the Electronic Goldrush«
4.40 TLZ: »Watch – Art – Growing Things«
5.00 TLZ: »Spanish Fix – Musical Tastes«
5.30 TLZ: »Look Ahead«
5.45 TLZ: »Look Ahead«
6.00 Toucan Tecs: »Zac in Love«
6.10 Playdays: »The Roundabout Stop«
6.30 Blue Peter
6.55 Kitchen Invaders
7.25 Antonio Carluccio' S Southern Italian Fe: »Campania«
7.55 Real Rooms
8.25 Going for a Song
8.50 Style Challenge: »Security Agents/Airport Security«
9.20 The Life of Birds: »The Demands of the Egg«
10.15 The Weakest Link
11.00 TLZ: »Meet the Ancestors
11.50 TLZ: »Stevenson's Travels
12.40 Bergerac: »Sin of Forgiveness
13.35 Kitchen Invaders
14.05 Style Challenge: »Family
14.35 Toucan Tecs: »Zac In Love«

14.45 Playdays: »The Roundabout Stop«
15.05 Blue Peter
15.25 Top of the Pops
15.55 Big Cat Diary
16.25 Animal Hospital
16.55 Ballykissangel: »River Dance«
17.45 The Weakest Link
18.30 Cardiac Arrest: »The Oedipus Effect«
19.00 Eastenders
19.30 Fawley Towers: »The Builders
20.00 Sunburn
21.00 Very Important Pennis
21.30 Parkinson: »Goldie Hawn, Kirk Douglas, Clive James
22.30 Guns and Roses
23.00 Dangerfield: »Double Helix«

0:00 BBC News
0:30 Correspondent (r)
1:00 BBC News
1:30 Top Gear (r)
2:00 BBC News
2:30 Dateline London (r)
3:00 BBC News
3:30 Asia Today (r)
3:45 Reporters (r)
4:00 BBC News
4:30 HARDtalk
5:00 BBC News
5:30 World Business Report
6:00 BBC News
6:30 World Business Report
7:00 BBC News
7:30 World Business Report
7:45 Sport Today
8:00 BBC News
8:30 Euro Brief
9:00 BBC News
9:30 HARDtalk (r)
10:00 BBC News
10:30 Top Gear (r)
11:00 BBC News
11:30 Correspondent (r)
12:00 BBC News
12:30 HARDtalk (r)
13:00 BBC News
13:30 World Business Report
13:45 Sport Today
14:00 BBC News
14:30 Clarkson's Car Years (r)
15:00 BBC News
15:30 Correspondent (r)
16:00 BBC News
16:30 Asia Today
17:00 BBC News
17:15 World Business Report
17:30 Click Online (r)
18:00 BBC News
18:30 World Business Report
18:45 Sport Today
19:00 BBC News
19:30 HARDtalk (r)
20:00 BBC News
20:30 Holiday
21:00 BBC News
21:30 World Business Report
22:00 BBC News
22:30 Panorama
23:00 BBC News
23:30 World Business Report (r)

3

23:45 Asia Today
05:00 Barne-hjarnet med Disney
07:00 TV-shop
08:00 Panter-tanter(G)
08:25 Ricki Lake(G)
09:15 Ricki Lake
10:10 Horton-sagaen(G)

11:00 Horton-sagaen
11:50 Blossom(G)
12:20 Panter-tanter
12:50 Vild med dig
13:20 Pæn pige - sej sild
13:45 Baywatch Hawaii(G)
14:40 Blossom
15:10 Min kære familie
15:40 Baywatch Hawaii
16:35 Ricki Lake
17:30 Alle tiders barnepige
18:00 Time of Your Life
19:00 Robinson Ekspeditionen 2001
20:40 Mandagsbio: Mafia
22:15 TV Razzia
22:50 Vore værste år
23:20 Simpsons
23:50 Ricki Lake(G)
00:45 Drøm videre
01:15 Vore værste år (G)
01:45 Simpsons (G)
02:15 Sunset Beach
03:00 Godnat

07:00 Tiðindi
07:05 Morgunlestur, Uni Næs, prestur, lesur
07:15 Barnaløtan, Jonna Olsen og Kári Sólstein leggja til rættis
07:30 Tiðindi
07:35 Morgunrásin, Hilmar Jan Hansen og Kári Olsen leggja til rættis
08:00 Tiðindi
08:03 Morgunrásin
09:00 Tiðindi
09:03 Sunnudagsløtan (e), Jonna Olsen og Kári Sólstein leggja til rættis
09:30 Dagsins tónar
09:50 Morgunlestur (e), Uni Næs, prestur, lesur
10:00 Tiðindi
10:03 Fimleikaløtan 3
10:10 Tit skriva, vit spæla, Øssur Egholm leggur til rættis.
11:00 Tiðindi
11:03 Løg mær dárar (e), 2. sending hjá Rúna Abrahamsen
12:00 Veðurtiðindi
12:02 Middagslønleikur
12:15 Skráin og lýsingar
12:20 Tiðindini
12:40 Døgurðatónar
13:00 Tónatímin
14:00 Leygarkvøld (e), Suni Merkestien leggur til rættis
15:00 Tiðindi
15:03 Nýtt og gott gamalt, Magnus Johannesen velur lögini
16:00 Tiðindi
16:03 15 tær bestu (e), Heðin Arge stílar fyri
17:00 Tiðindi
17:05 Hvat nú?, Elis Poulsen leggur til rættis
18:00 Barnaløtan (e), Jonna Olsen og Kári Sólstein leggja til rættis
18:25 Skráin og lýsingar
18:30 Tiðindini
19:00 Styrivolt, Ein mentunarlíg brúkarasending, Birgir Kruse leggur til rættis
19:30 Løg mær dárar, 3. sending hjá Rúna Abrahamsen
20:00 Mentanarvriðslan landsins, Beinleiðis sending úr Norðurlandahúsinum, har Mentanarvriðslan Landsins og Heiðursgáva Landsins

Villa Kat

- ævintýrrøð fyri ung 5:13



Kat er sannførd um, at tað er Morgan, sum hevur stolið bæði tann svarta papakeykin og tikaraungan hjá Garang. Men royndir hennara at sannføra Alex um, at Morgan er sekur í beistagerðini vinna ikki frama. Kristen er øvundsjúk, tí Alex fjeppast uppí Kat og leggur hana undir at spæla sjónleik fyri at tekkjast Alex. Kat er desperat eftir at fáa til vega prógv - hon finnur geymslubygningin, har hon veit, at horvnu djórini eru fjald.

Gesturin



Gesturin Rúni Abrahamsen. "Føroyskur arkitekturur hevur tað ikki gott. Vit mangla byggharrar, sum tora at velja aðrar og ný-skapandi loysnir". Hetta sigur arkitekturin Rúni Abrahamsen, sum sigur, at føroysk byggimentan ikki altíð er tað sama sum at leggja flag á takíð. Hann vil eisini vera við, at føroyingar byggja alt ov tungt, tá tað kemur til íbúðartørvin. Í staðin fyri alla tíðina at byggja nýggj, stór og dyr hús, so eiga vit í staðin at byggja í øðrum arkitektoniskum loysnum, eitt nú íbúðir og randarhús, heldur hann. Politikkarnir sleppa borgaran upp á fjall, tá vit ikki at hava nakran íbúðarpolitik, sigur Rúni Abrahamsen.

Lagt til rættis: Ivan Niclasen

Okkara matstovur



Í sendingini hesaferð verður vitjað á matstovuni Marco Polo í Havn. Har fer kokkurin Louis Christensen at gera triggjar rættir saman við Gudmundi Gudmundsson. Ein fiskarætt, ein rætt úr fugli og ein rætt við lambskjøti.

verða handaðar.

21.00 Tiðindi
21.05 Dagsetur, Øssur Egholm leggur til rættis
22.00 Estudio 2000, Tónleikasending hjá Kára Annand Berg
23.00 Tiðindi



09:45 Orðið, Bibliulestur v/ Anju Hansen
10:00 Tónleikur
11:00 Fólk á rásini (e), Endursending frá leygardegnum. Vagnur Michelsen leggur til rættis
12:00 Tiðindi og kunngerðir
12:15 Tónleikur
13:00 Ynskiløtan, Heilsanir frá lurtarum, Sunneva Petersen er vertur. Send heilsanir um (www.ras2.fo) ella á fax. 359990.

14:00 Lýsingar
14:05 Ynskiløtan (framhald)
15:00 Tiðindi og kunngerðir
15:15 Leysaløtan, Innsløg, prátt og tónleikur, Sonne Smith og Sunneva Petersen leggja til rættis

16:00 Tónleikur
18:00 Tiðindi og kunngerðir
18:15 Tónleikur
19:00 Orð á Leiðini (EvR), Endursending frá hósdegnum. Andaligur búnaðskapur: "Hvussu lesi eg Bíbliuna?" (2. partur av 2), Jógvan Zachariassen leggur til rættis

19:40 Tónleikur
21:00 Tiðindi og kunngerðir
21:15 Orðið (e), Endursending frá i morgun. Bibliulestur v/Anju Hansen
21:30 Halleluja, Andalig tónleikasending v/Heina Lutzen og Jóannes Poulsen

22:30 Tónleikur
23:00 Liðugt

13.00 Byrjan – Dagsskrá
13.15 Okkara dagliga breyð
14.00 Tónleikur
14.30 "Jesus og eg" nýggj barnasending v/ Stelli Zachariassen
15.00 Bønarlínja frá hósdegini 18. oktober verður endursend

17.00 Bønartænastan byrjar. Tlf. 321377, tilber at senda fax nr. 321379, Vit spæla lovsong tann næsta tíman.
17.55 Dagsins orð eftir Svenning av Lofti
18.00 Bønartænastan. Bíði verður fyri bønarevnumum
19.00 Brót og bitar v/ Evinn og Rikka Bringsberg
19.15 "Jesus og eg" nýggj barnasending v/ Stelli Zachariassen
20.30 Okkara dagliga breyð (e)
20.40 Tónleikur
21.00 "Tónleikur fyri tilkomin" v/ Steindór & Tórbjørn
22.55 Dagslok, Dagsins orð eftir Svenning av Lofti
23.00 Vit gevast